Docket #: P23707.doc

Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣言

Japanese Language Declaration

私は、下欄に氏名 宣言する:	を記載した発明者とし	て、以下のとおり	As a below named inventor, I hereby declare that:	
	および国籍は、下欄に日	R名に続いて記載し	My residence, post office address and citizenship are as st below next to my name:	ated
名称の発明に関し、 本来の、最初にして唯 に記載されている場合	請求の範囲に記載した料 上一の発明者である (一) いか、もしくは本来の、 の氏名が下欄に記載されて	の氏名のみが下欄 最初にして共同の	I believe I am the original, first and sole inventor (if only name is listed below) or an original, first and joint invent plural names are listed below) of the subject matter whic claimed and for which a patent is sought on the inver- entitled A ROTATION TRANSFER MECHANISM AND A ZOOM	or (i ch i
			CAMERA INCORPORATING THE ROTATION	_
			TRANSFER MECHANISM	_
上記発明の明細書(下 に添付)は、	記の欄で X 印がついてい	いない場合は、本書	the specification of which is attached hereto unless following box is checked:	the
口 年 日	日に提出され、米国出	爾飛号	was filed on as United States Applica	atio
	こに定出され、水醤田		Number and was amended	
	日に訂正されました。		(if applicable) or,	
			PCT International Application Number	
	際出顧番号		and was amended on (if applicable)	
(該当する場合)	年月日に	打正されました。	, ,,,	
私は、前記のとおり 容を検討し、理解した	補正した請求の範囲を台 ことを陳述する。	さむ前記明細書の内	I hereby state that I have reviewed and understand contents of the above identified specification, including claims, as amended by any amendment referred to above.	the
	第 37 編第 1 条 56 項に について重要な情報を開え		I acknowledge the duty to disclose information which material to patentability as defined in Title 37, Code of Feo Regulations, §1.56.	h is dera
に基づく、下記の外国 条(a)項に基づく、少れ 際出顧の外国優先権を 顧の出願日前の出願日	35 部第 119 条 (a-d) 項 特許出顧又は発明者証 はくても米国以外の 1 力 主張し、更に優先権の当 を有する外国特許出願、 頭を以下に"なし"の箱に	品類、或いは第 365 国を指名した PCT 国 三張に係わる基礎出 又は発明者証出顕	I hereby claim foreign priority under Title 35, United St Code §119(a-0) 9:365(b) of any foreign application(s) patent or inventor's certificate, or \$365(a) of any i international application which designated at least one counter than the United States, listed below. I have identified below, by checking the "No" box, any for application for patent or inventor's certificate, or of any international application having a filting date before that of application on which priority is claimed:) fo PC Intralso also eign PC
Prior foreign applicatio 先の外国出顧	ns .		Priority claimed 優先権の主張	
2002-247338	JAPAN	27/August/	2002 🛮 🔻	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Y (出願の年月日	ear Filed) Yes No 引) あり なし	
2003-25493 (Number)	JAPAN (Country)	03/Februa (Day/Month/Y		
(番号)	(国名)	(出願の年月日	おり なし	
□ その他の外国特許 る。	- 出願番号は別紙の追補優	5先権欄にて記載す	Additional foreign application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.	
		Pag	e 1	

Docket #: P23707.doc

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

私は、合衆国法典第 35 部 国仮特許出願の利益を主張す	第 119 条(e)項に基づく、下配の合衆 る。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §119 (e) of any United States provisional application(s) listed below.		
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出顧の年月日)		
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		
□ その他の合衆国仮特許出 載する。	顧番号は別紙の追補優先権欄にて記	Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
顧、又は第365条(c)項に基立 利益を主張し、本願の請求の 第35部第112条第1項規以 PCT 国際出顧に開示されてい 日と本願の国内出題日又は P	\$120 条に基づく下記の合衆国特許出 ダイ合衆国を指名したPCT 国際出題の 範囲各項に記載の主題が合衆自法典 20態様で、先の合衆国特許出類以は ない限度によいて、先の出面の出面 びT 国際出贈目の間に有効となった連 58 条に配載の特許要件に所要の情報 とを認める。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code \$120 of any United States application(s), or \$365(c) of any PCT international application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code \$112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentiability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations \$1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.		
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)		
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、保属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned)		
□ その他の合衆国又は国際特許出顧番号は別紙の追補優先権權にて記載する。		Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
	基づいて行った陳述が全て真実であ 信ずるところに従って行った陳述が	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and helief are believed to be true; and further that		

私は、ここに自己のヒ知識に基づいて行った陳述か全て真実であ り、自己の有する情報および信するところに従って行った陳述か 真実であると信じ、さらに放棄に虚偽の陳述等を行った場合、合 衆国法典第 18 部第 1901 条により、罰金もしくは禁錮に処せられ るか、またはこれらの刑が併わされ、またかかる牧童による虚偽 による薩波が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を 損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宜 言する。

私、下記署名書は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本 出願に関し特許高標庁にて取られるいかなる行為に関して、同来 毎弁義士又は代聖人が私には強連絡なしに私のが国事権士或るい は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようごこに委任 する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁 護士又は代理人にその旨適加される。 these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of 17tle 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued therson.

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

Docket #: P23707.doc

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の井優王大は、代理人をここに選任し、本順の手続き を送行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商機庁に対 して行うことを委任する。そして全ての適信はこの顧客番号宛に 琴谈される。

顧客番号 7055

現在委任された弁護士は下記の通りである。

 Neil F. Greenblum
 Reg. No. 28,394

 Bruce H. Bernstein
 Reg. No. 29,027

 James L. Rowland
 Reg. No. 32,674

 Arnold Turk
 Reg. No. 33,094

 Robert W. Mueller
 Reg. No. 35,043

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 7055

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance Reg. No. 31,296
William E. Lyddane Reg. No. 41,568
William Pieprz Reg. No. 33,630
Leslie J. Paperner Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.
1950 Roland Clarke Place

Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

単一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor	
		Hiroshi NOMURA	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
		Inventor's signature Linoshi Nomura 7. Aug	200
i所		Residence	
		Saitama, Japan	
籍		Citizenship	
	_	Japan	
『便の宛先		Post Office Address	
		c/o PENTAX Corporation, 36-9, Maenocho 2-chome	١.
		Itabashi-ku, Tokyo, Japan	
『二の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any	
第二共同発明者の署名	日付	Constitution	
N N. 178 N. E. V. E.	D19	Second Inventor's signature	Date
所		Residence	
海			
ATT .		Citizenship	
便の宛先		Post Office Address	
*		1 ost Onice Address	

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)